

СЕРТИФИКАТ КАЧЕСТВА И КОЛИЧЕСТВА  
CERTIFICATE OF QUALITY AND QUANTITY

**229443**  
25.02.14

Продавец (экспортер)  
Seller (exporter)  
ОТКРЫТОЕ АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «СЕВЕРСТАЛЬ»  
JOINT STOCK COMPANY "SEVERSTAL"

ЭКСПОРТ EXPORT 10030054  
СЕРТИФИКАТ ПРИЕМОЧНЫХ ИСПЫТАНИЙ  
INSPECTION CERTIFICATE EN 10204-3.1.  
ЗАКАЗ № 2025 POZ 10  
ORDER №

Грузополучатель  
Consignee  
КОНТРАКТ № 428/00186217-30115  
CONTRACT №

СПЕЦИФИКАЦИЯ № 2025  
SPECIFICATION №

Нурминен Логистик Р/с  
NURMINEN LOGISTICS PLC

Страна назначения ФИНЛЯНДИЯ Разрешение на вывоз № не лицензируется  
Country of destination FINLAND Export licence № not subject of licence

Вагон № K555KX33 AE 933733  
Freight car №

Лист 1 Листов 1  
Sheet 1 Sheets 1

Наименование и код товара Description and code of goods	ОКП ШАУ	Стандарт Standard	Вид груз. мест Type of packages
Лист г/к с чечевициным рифлением Floor tear drop HR sheet	098100 401732175	EN 10025-2-04 EN 10025-2-04 EN 10051-10	Пачка Bundle

№ П.П. Tem no	Номер плавки Heat nr	Номер партии Lot nr	Марка Grade	Класс прочности Class strength	Категория Category	Размеры, мм Dimensions, mm			Кол-во товара Quantity	Кол-во листов Plates	Масса, кг Mass, kg	
						3.00	1500	6000			Брутто Gross	Нето Net
1	340599	11699	S235JR+AR						1		3685	3680
									1		3685	3680

Форма раскроя: Группа поверхности: Класс точности: A Плоскостность: Кромка: HO  
Pattern cutting: Group of surface: Class of precision: A Flatness: Edge: ME

Сталь прокатана на непрерывном стане. Нетравленая. Непромасленная. Не дрессированная. Steel rolled in continuous mill. Unpickled. Unoiled. Non-skinpassed.

Указанный в настоящем документе товар соответствует по качеству требованиям спецификации к контракту и может быть отпущен на экспорт. It is hereby certified that the quality of goods mentioned in this shipping document is in conformity with demands of specifications to contract, and the goods may be exported.

Показатели качества товара Quality characteristics of goods

№ П.П. Tem no	Химический состав Chemical composition														
	C%	SI%	MN%	S%	P%	CR%	NI%	CU%	AL%	N2%	MO%	V%	CEV%		
1	15	1	36	20	10	3	3	4	3	4	0,1	0,2	0,22		

Механические свойства Mechanical properties

№ П.П. Tem no	Рулон Coil test	Испытание № Test №	Прочность на растяжение Tensile strength	Предел текучести Yield point	Удлинение 5 Elongation 5	Холодный изгиб Gold bend test
			MPA	MPA	%	
1	1		415	315	30	УД SATISFACTORY

Маркировка  
Marking  
AIII 2000

Подписи:  
Signatures:

контролер ИONOVA T.A.  
controller Ionova T.A.

Печать: 15.03.2014 1:44:26

Проверочный код: 0400577964

Заказ УП: 548040021Ф

ВЗАМЕН РАНЕЕ ВЫДАННОГО

